

Вы сами решаете, принимать ли вам участие.

Вы решаете, нужно ли вам делать скрининговую маммографию. Поэтому важно знать о преимуществах и недостатках обследования. Таким образом, вы сможете сделать осознанный выбор, при необходимости вместе со своим врачом.



Преимущества

- Рак молочной железы можно обнаружить рано, еще до того, как вы сами его заметите.
- Вероятность того, что вы сможете вылечиться, выше.
- Снижается риск смерти от рака молочной железы.
- Обследование бесплатное и качественное.
- Несколько врачей просматривают ваши изображения. Это снижает шансы не обнаружить рак молочной железы.

Недостатки

- Иногда рака может еще не быть на момент обследования, опухоли могут быть слишком маленькими, или врач может их не заметить.
- У некоторых пациенток рак молочной железы развивается так медленно, что не причиняет никаких страданий, но от него также надо лечиться.
- Радиация также может вызвать рак, но этот риск при данном обследовании очень низок.

Обязательно обратитесь за советом к своему врачу:

- если вы заметили изменение молочной железы (уплотнение, изменение цвета кожи, втянутость кожи или соска, сыпь вокруг соска, воспаление или выделение из соска жидкости или крови);
- если вы подвержены очень высокому риску рака молочной железы: он был у нескольких женщин из числа ваших ближайших родственников (бабушки, мать, сестры или дочери).

У вас возникли вопросы?

Дополнительную информацию можно найти:

- проконсультировавшись с вашим **терапевтом** или **гинекологом**
- посетив www.borstkanker.bevolkingsonderzoek.be
- позвонив по бесплатному номеру **0800 60 160**
- по электронной почте info@bevolkingsonderzoek.be
- через этот **QR-код**:



Вы должны сами решить, участвовать вам в программе скрининга или нет. Ознакомьтесь со всей необходимой информацией.

Мы проводим бесплатное обследование на рак молочной железы.

А ЧТО
ДЕЛАЕТЕ ВЫ?



СВОЕВРЕМЕННОЕ
ОБНАРУЖЕНИЕ
ОЧЕНЬ ВАЖНО.

Скрининг на рак молочной железы для женщин в возрасте от 50 до 69 лет.



Что такое рак молочной железы?

Рак молочной железы - это злокачественная опухоль, развивающаяся в молочной железе. Рак молочной железы выявляется с помощью скрининговой маммографии (рентгеновского снимка молочной железы).

Что представляет собой программа скрининга на рак молочной железы?

Программа скрининга на рак молочной железы предлагает бесплатно сделать скрининговую маммографию (рентгеновский снимок молочной железы) всем женщинам в возрасте от 50 до 69 лет раз в два года.

Зачем нужно принимать участие в программе?

Рак молочной железы является наиболее распространенным раком у женщин. В 3 случаях из 4 рак молочной железы встречается у женщин старше 50 лет. Это обследование позволяет выявить рак молочной железы до того, как вы обнаружите его сами. Чем раньше будет обнаружен рак молочной железы, тем выше вероятность успешного исхода лечения.

Является ли она бесплатной?

Участие бесплатное, если вы зарегистрированы в Бельгийском фонде медицинского страхования. Если после обследования необходимо повторное обследование, его оплачивает ваш фонд медицинского страхования (возможно, вам придется покрыть часть расходов на такие обследования самостоятельно).

Что такое маммография (или рентген молочной железы)?

Маммография — это изображение молочной железы изнутри (рентгеновский снимок). Это позволяет обнаружить аномалии, которые могут оказаться раком молочной железы.

Как пройти скрининговую маммографию?

> Вам нужно прийти в радиологическое отделение в указанный день и время.

> Возьмите с собой письмо.

> Сотрудник проводит вас к аппарату для маммографии и предоставит более подробную информацию об обследовании. Если вы чувствуете тревогу, пожалуйста, скажите об этом.

> Сотрудник сделает два снимка каждой молочной железы. Для этого каждую молочную железу на несколько секунд зажмут между двух опорных пластин. Это может быть болезненно, но не вредно. Это необходимо для получения хорошего изображения при очень малом излучении.

> Сотрудник проверит, хорошего ли качества снимки; если да, то все готово.

Сколько времени занимает обследование?

Обследование занимает не более 30 минут, включая одевание и раздевание.

Когда будет готов результат?

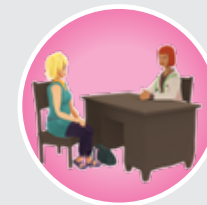
Ваши снимки будут просматривать по меньшей мере два радиолога. Это специалисты, которые ищут аномалии на снимках. Поэтому может пройти до двух недель, прежде чем вы и ваш врач получите письмо с результатом.



Какой результат возможен?

Вы можете получить один из двух результатов:

1. Отклонений от нормы не обнаружено.
 - Этот результат получает 96% женщин.
 - Через два года вы получите новое письмо с просьбой повторно пройти обследование.
 - Если в течение этих двух лет вы заметите изменение груди, обратитесь к вашему семейному врачу.
2. Обнаружено отклонение, которое может указывать на рак молочной железы.
 - Этот результат получает 4% женщин.
 - Вам нужно будет пройти дополнительное обследование, чтобы определить, есть ли у вас рак молочной железы. Ваш терапевт поможет вам запланировать это обследование.
 - У большинства таких женщин дополнительное обследование покажет отсутствие рака груди.



**"Более 200 тысяч женщин во Фландрии регулярно делают маммографию"
Вы с нами?**

